



AEROSTAR S.A.

GRUP INDUSTRIAL AERONAUTIC-BACAU-ROMANIA

Str. Condorilor nr.9, Bacau 600 302; Inmatriculat cu nr: J04/1137/1991-R.C.Bacau;
Cod Unic de Inregistrare: 950 531; Atribut fiscal:R; Capital social: 37.483.689,60 lei(RON);
Tel:+40.234.575 070; Fax:+40.234.572 023;572 259
e-mail:aerostar@aerostar.ro; Website:http://www.aerostar.ro

Catre/To: **DMG / MORI SEIKI Europe**

In atentie/ Attn: Silvio Lehmann, Ion Rimescu
Fax: 0248 610 409

Catre/To: **Mazarom Impex S.R.L**

In atentie/ Attn: Luminita Bozdog, Olga Ghinal
Fax: 0-21-232.80.02

Catre/To: **S.C. GREENBAU TEHNOLOGIE S.R.L.**

In atentie/ Attn: Viorica Desuraune, Raluca Istrate
Fax : 021-337 77 89

Catre/ To: **WFL Millturn Technologies GmbH & Co. KG**

In atentie/ Attn: Norbert Jungreithmayr, Stefan Habinger
Fax: 00 43 732 6980 8786

De la/From: Serban Iosipescu

Poz/Pos.: President of the Comitee
Data/Date: 09/07/2012

Nr. de pagini incluzand coperta/

No. of pages including the cover (1)

NR. HLLT.

Ref/ Reff: Anulare licitatie privind achizitia de centre de prelucrare CNC/ *Bidding cancellation regarding the Mill & Turn CNC Center*

VA RUGAM SA NE CONTACTATI DACA NU ATI PRIMIT MESAJUL COMPLET/
IN CASE OF RECEIVING A TRUNCATED MESSAGE, PLEASE CONTACT US
Tel: + 40.234.572.873; Fax: + 40.234.572.445; e-mail: andreea.popa@aerostar.ro

Stimati Domni/ *Dear Sirs,*

Va multumim pentru participarea la licitatie privind achizitia de masini-unelte - prelucrari mecanice, centre de prelucrare CNC – 2 buc. / *Thank you for taking part in the bidding regarding the acquisition of machine-tools – machining, Mill & Turn CNC Center – 2 pcs.*

In urma analizei ofertelor transmise si a raspunsurilor la clarificarile solicitate , Comisia a constatat ca unul din criteriile de evaluare enuntate in specificatia tehnica a caietului de sarcini si anume: cursa in lungul axei Z de minim 3000 mm in corelare cu posibilitatea de a realiza piesele de proba propuse, este formulat insuficient de detaliat astfel incat sa asigure atat caracteristicile de capabilitate definite in proiect cat si o concurenta corecta in cadrul procesului de atribuire. / *After reviewing the bids forwarded and the replies to the requested clarifications, the Committee has found out that one of the assessment criteria stated in the Specification Book, i.e. a minimum stroke along axis Z of 3000 mm, correlated with the possibility to produce the proposed test samples are not formulated with enough details to ensure both the capabilities defined in the project and a fair competition within the award process.*

Ca urmare , Comisia de evaluare a hotarat anulara prezentei licitatii si reluarea procedurii de atribuire in conditiile introducerii unor detalii suplimentare in documentatia de atribuire care sa precizeze mai bine cerinta tehnica respectiva. / *Therefore, the Assessment Comittess has decided to cancel this auction and to resume the award procedure after adding further details to the award documentation in order to define the concerned technical requirement more clearly.*

Reluarea procedurii se va face nu mai tirziu de 12 iulie 2012. / *The award procedure will be resumed no later than July 12, 2012.*